

présente 2,400,000 francs. Comme l'intérêt sur le capital engagé, soit 2,038,383 par an, sera la seule dépense normale obligatoire, le revenu provenant du loyer laissera un assez gros excédent et en plus, le chemin de fer n'aura rien à payer pour ses bureaux qui représentent un loyer de \$15,000 par année.

#### L'ELEVATEUR N° 1 A VANCOUVER

L'hon. M. STEVENS demande:

1. Qui a préparé les plans d'agrandissement de l'élevateur n° 1, à Vancouver, et combien représentent les devis de l'ingénieur?

2. A-t-on demandé des soumissions pour les travaux de construction, et dans l'affirmative, de quelle manière?

3. Combien de compagnies ont soumissionné, et quels sont les noms des particuliers ou compagnies soumissionnaires?

4. Quelle était le chiffre de la plus basse soumission?

5. A qui a-t-on adjugé les travaux et à quel prix?

6. Quel est le coût total actuel, basé sur les certificats approuvés de l'ingénieur?

7. Combien a-t-on payé jusqu'ici audit entrepreneur?

8. L'entreprise est-elle achevée, sinon, que reste-t-il à finir?

L'hon. M. CARDIN (ministre de la Marine et des Pêcheries):

1. (a) John S. Metchalf & Co. Ltd. (b) Fondations, \$55,000, y compris les honoraires des ingénieurs; bâtiment, \$350,000, non compris les honoraires des ingénieurs; poste électrique, \$55,020, y compris les honoraires des ingénieurs.

2. Des soumissions pour les fondations ont été demandées pendant trois jours, par des annonces dans les journaux de Vancouver dont les noms suivent: *Vancouver Sun*, *Vancouver World* et *Vancouver Province*. On n'a pas demandé de soumissions pour la superstructure.

3. Cinq maisons ont envoyé des soumissions. Ce sont: Cotton Company, Ltd.; Pacific Construction Co. Ltd.; McQueen Construction Co. Ltd.; Paulsen Co.; Nickson Construction Co. On n'a pas demandé de soumission pour la superstructure.

4. Cotton Company, au prix de \$36,715, soumission la plus basse pour les fondations.

5. \$42,807 pour les fondations à la Pacific Construction Co. Ltd. La superstructure adjugée à la Pacific Construction Co. Ltd., sur la base de 10 p. 100 des frais, les honoraires ne devant pas dépasser \$35,000. Les honoraires ont été basés sur une estimation de \$359,000. Si le coût est au-dessous de \$359,000, les entrepreneurs toucheront 5 p. 100 entre la différence du prix et \$359,000. L'outillage des entrepreneurs se trouvait sur le chantier pour les fondations et, comme nous étions pressés, l'adjudication a été faite en conséquence.

6. \$699,238.26.

7. \$583,258.52.

8. Oui.

M. COLIN McKENZIE

M. DOUCET demande:

1. M. Colin McKenzie, avocat de Sydney, Nouvelle-Ecosse, a-t-il représenté le Canada en Angleterre en 1924?

2. Quel département représentait-il et à quelles fins?

3. Combien a duré sa mission et quels ont été ses appointements?

4. Quel a été le total des déboursés à son sujet pour (a) appointements et (b) dépenses?

Par l'hon. M. MACDONALD (ministre de la Défense nationale):

1. Non.

2. 2, 3 et 4, répondu sous le n° 1.

SECRETAIRE DU TRESOR

M. GARLAND demande:

1. Le sous-ministre des Finances est-il en même temps secrétaire du conseil du trésor?

2. Dans l'affirmative, l'item de \$5,000 du budget principal pour le secrétaire du trésor signifie-t-il que le traitement du sous-ministre doit être de \$15,000 pour l'exercice prochain?

Par l'hon. M. ROBB (ministre intérimaire des Finances): La réponse à la première question est: oui; et la réponse à la seconde question est: pas nécessairement.

CONFERENCE DE L'INDUSTRIE LAITIERE DE  
1923

M. CARROLL demande:

Quels sont les noms des délégués des Provinces maritimes qui ont assisté à la conférence d'industrie laitière que le département d'Agriculture a tenue à Ottawa en novembre 1923, ainsi que la somme des dépenses que le département a payées à chacun d'eux?

Par l'hon. M. MOTHERWELL (ministre de l'Agriculture):

L'hon. John H. Myers, ministre de l'Agriculture, Ile du Prince-Edouard, \$96.05.

Harvey Mitchell, sous-ministre de l'Agriculture, Fredericton (N.-B.)...

W. J. Reid, directeur de l'enseignement agricole, Charlottetown (I. P.-E.), \$92.70.

W. A. McKay, surintendant de l'industrie laitière, Truro (N.-E.), \$87.95.

J. R. Sutherland, surintendant de l'industrie laitière, Sussex (N.-B.), \$75.30.

J. H. Simpson, société d'industrie laitière, Bay-View (I. P.-E.), \$1.45.

J. S. Cousins, société d'industrie laitière, Park-Corner (I. P.-E.), \$83.

W. J. Bird, société d'industrie laitière, Truro (N.-E.), \$84.70.

C. R. De Long, société d'industrie laitière Barss' Corners, \$99.05.

A. J. Gaudet, société d'industrie laitière Saint-Joseph (N.-B.), \$92.60.

Heber Huggar, société d'industrie laitière Norton (N.-B.), \$68.45.

Ces délégués ont été choisis par les divers départements ou sociétés qu'ils représentaient. D'autres ont été nommés, mais n'ont pas as-